



ACHIZIȚII PUBLICE

Contract nr. 11/20
de achiziționare a serviciilor de valoare mică

Cod CPV: 79800000-2

17 ianuarie 2020

mun. Chișinău

Furnizor de bunuri/servicii	Autoritatea contractantă
„TIPOGRAFIA CENTRALĂ” ÎS <i>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)</i> reprezentată prin Dinu SOROCOVICI, director <i>(funcția, numele, prenumele)</i> care acționează în baza Statutului, <i>(statut, regulament, hotărâre etc.)</i> denumit(a) în continuare Prestator c/f 1003600105901, pe de o parte,	INSTITUTUL NAȚIONAL AL JUSTIȚIEI <i>(denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației)</i> reprezentată prin Diana SCOBIOALĂ, director <i>(funcția, numele, prenumele)</i> care acționează în baza Legii privind Institutul Național al Justiției nr.152 din 08.06.2006, <i>(statut, regulament, hotărâre etc.)</i> denumit(a) în continuare Beneficiar, c/f 1006601001126 pe de altă parte,

ambii (denumiți(te) în continuare Părți), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

1. Achiziționarea **serviciilor tipografice și servicii conexe**, denumite în continuare Servicii.
2. Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:
 - a) Formularul Contractului;
 - b) Specificația tehnică și preț;
3. Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.
4. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Beneficiar, Prestatorul se obligă prin prezenta să presteze Beneficiarului serviciile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.
- 5 Beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Prestatorului, în calitate de contravaloare a prestării serviciilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătitibilă conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

1. Obiectul contractului

- 1.1. Prestatorul se obligă să presteze serviciile **tipografice și servicii conexe**.
- 1.2. Volumul serviciilor, sortimentul sunt indicate în specificația din *Anexa nr.1*, care este parte integrantă a prezentului Contract.

2. Termenele și condițiile prestării serviciilor

- 2.1. Prestarea serviciilor se efectuează conform specificației..
- 2.2. Documentația tehnică și cea de însoțire la executarea serviciilor include:
 1. factura fiscală 2 ex.
 2. act de primire-predare 2 ex.
 trebuie să fie perfectată și expediată la adresa Institutului Național al Justiției.
- 2.3. Data executării serviciilor se consideră data indicată sub ștampila bonului de trăsură a stației de destinație stabilite.

3. Prețul și costul total al Contractului și condițiile de plată

- 3.1. Prețul serviciului prestat conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în specificația din *Anexa Nr. 1* a prezentului contract.
- 3.2. Suma totală a prezentului Contract se stabilește în lei moldovenești, și constituie **108919,5 (una sută și opt mii nouă sute nouăsprezece, 50) lei MD.**
- 3.3. Achitarea serviciului prestat se va efectua în lei moldovenești.
- 3.4. Achitarea pentru serviciul prestat de „Prestator” se efectuează prin virament, în termen de 15 zile după prezentarea facturii fiscale și prestarea serviciilor.

4. Condițiile de predare-primire a bunurilor

- 4.1 Serviciul se consideră prestat de către Prestator și recepționat de către Beneficiar, dacă:
 - a) calitatea corespunde caracteristicilor, *Anexa nr.1* al prezentului Contract.
 - b) cantitatea corespunde prevederilor în *Anexa nr.1* al prezentului Contract și documentelor de însoțire a serviciilor.

5. Obligațiile părților

- 5.1. Angajamentele Beneficiarului:
 - a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a serviciilor prestate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
 - b) să asigure plata serviciilor prestate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.
- 5.2. Angajamentele Prestatorului:
 - a) să presteze serviciul în condițiile prevăzute de prezentul contract;
 - b) după semnarea prezentului Contract, Prestatorul este obligat să anunțe, în decurs de 2 zile calendaristice, Beneficiarul prin telex sau telegramă autorizată despre disponibilitatea prestării serviciilor.
 - c) după prestarea serviciilor să prezinte Beneficiarului următoarele documente:
 1. factura fiscală 2 ex.
 2. act de primire-predare 2 ex.

6. Forța majoră

- 6.1. Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a

angajamentelor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de forță majoră.

- 6.2. Prin cazuri de forță majoră se subînțeleg: războaiele, calamitățile naturale, incendiile, inundațiile, cutremurele de pământ, modificările în legislație și dispozițiile Guvernului, grevele și alte circumstanțe, ce nu depind de activitatea părților.
- 6.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul dezlănțuirii și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate prin certificatul cu privire la forță majoră, eliberat de organul competent din țara părții pentru care asemenea circumstanțe au avut loc.

7. Rezilierea contractului

- 7.1. Rezilierea contractului poate avea loc cu acordul comun al ambelor părți sau în mod unilateral în caz de:
 1. Refuzul Prestatorului de a presta serviciul prevăzut în prezentul contract;
 2. Nerespectarea de către Prestator a termenelor de prestare stabiliți;
 3. Nerespectarea de către Beneficiar a termenelor de plată a serviciilor;
 4. Nesatisfacerea de către una din părți a pretențiilor, înaintate conform prezentului contract.
- 7.2. Partea inițiatoare a rezilierii contractului este obligată să comunice în timp de 10 zile celeilalte părți despre intențiile ei, cu expunerea cauzelor.
- 7.3. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 10 zile la anunț. În caz că chestiunea nu va fi coordonată în termenele stabilite, partea inițiatoare are dreptul să declare Contractul reziliat, conform situației la data indicată în anunț.
- 7.4. Obligațiile contractuale existente la momentul rezilierii lui trebuie să fie satisfăcute necondiționat.

8. Reclamații și sancțiuni

- 8.1. Dacă se constată abateri în calitatea serviciului, Beneficiarul va înștiința imediat Prestatorul despre acest fapt.
- 8.2. Recuperarea calității serviciilor se face de către Prestator în decurs de 5 zile de la data primirii și recunoașterii pretențiilor, prin prestarea suplimentară a serviciilor lipsă.
- 8.3. Pretențiile referitoare la calitate trebuie să fie confirmate printr-un certificat autorizat de o organizație independentă neutră, sau autorizată în acest sens, și se înaintează nemijlocit Prestatorului.
- 8.4. Pretențiile referitoare la calitate se lichidează prin substituirea necondiționată a serviciilor, în decurs de 5 zile de la data recunoașterii pretențiilor.
- 8.5. Prestatorul poartă răspundere pentru calitatea serviciilor în limitele stabilite, inclusiv de viciile ascunse.
- 8.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare le suportă partea vinovată.
- 8.7. Pentru refuzul de a presta serviciul prevăzut în prezentul contract, Prestatorul suportă o penalitate în valoare de 5 % din suma totală a contractului.
- 8.8. Pentru prestarea cu întârziere a serviciilor, Prestatorul poartă răspundere materială în valoare de 0.1% din suma serviciilor neprestate, pentru fiecare zi întârziată, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului contract.
- 8.9. Pentru achitarea cu întârziere a serviciilor, Beneficiarul poartă răspundere materială în valoare de 0.1% din suma serviciilor neachitate, pentru fiecare zi întârziată, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului contract.

9. Dispoziții finale

- 9.1. Litigiile ce vor rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către părți pe cale amiabilă. În caz de neînțelegeri vor fi examinate în ordinea stabilită de legislația în vigoare a Republicii Moldova.
- 9.2. Din data semnării prezentului contract toate negocierile și corespondența referitoare la acesta, își pierd puterea juridică.
- 9.3. Orice modificări și completări la prezentul contract sunt valabile numai în cazul când acestea au fost făcute în scris și semnate de către reprezentanții împuterniciți pentru aceasta ai ambelor părți.
- 9.4. Nici una dintre părți nu are dreptul să transmită obligațiunile și drepturile sale de contract unor terțe persoane, fără înștiințarea și acordul în scris al celeilalte părți.
- 9.5. Prezentul Contract este întocmit în două exemplare care se remit câte un exemplar:
 1. Prestatorului
 2. Beneficiarului
- 9.6. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării lui și intră în vigoare după înregistrarea lui de către Trezoreria Regională, fiind valabil până la 31.12.2020.
- 9.7. Prezentul contract poate fi completat cu anexe suplimentare, după necesitate, care vor fi parte integrantă a acestuia.

Rechizitele juridice, poștale și de plăți ale părților

Prestator: „Tipografia Centrală” ÎS

Adresa: mun. Chișinău, str. Florilor, 1

Tel./Fax: 022493146

Denumirea Băncii: „Moldova-Agroindbank” SA, Chișinău

Codul AGRNMD2X

IBAN: MD08AG000000000225147235

Cod fiscal: 1003600105901

Cod TVA 0600412

Beneficiar: Institutul Național al Justiției

Adresa: MD-2004, mun. Chișinău, str. S.Lazo, 1

Tel./Fax: 022-23-34-59, 022-23-27-55

Denumirea Băncii: MF-TR Chișinău, bugetul de stat

Codul TREZMD2X

IBAN: MD90TRPBAA222910A00065AC

Cod fiscal: 1006601001126

Semnăturile părților

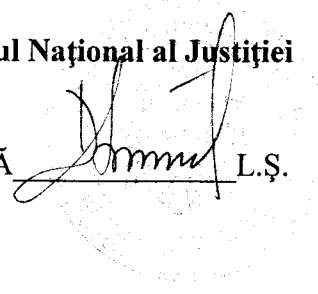
Prestator: „Tipografia Centrală” ÎS

Dinu SOROCOVICI



Beneficiar: Institutul Național al Justiției

Diana SCOBIOALĂ L.Ș.



Cerant

2020. 000000/438

Anexa nr.1
la contractul nr. 11/20
din 17.01.2020

SPECIFICAȚIA BUNURILOR (SERVICIILOR)

N r. d/ o	Denumirea serviciului de tipărire/bun	Datele tehnice	U.M	Cantitat ea	Preț unitar (lei)	Preț un. cu TVA (lei)	Suma total fără TVA (lei)	Suma total cu TVA (lei)	Cerințe la executarer a comenzii
1.	Revista Institutului Naționalal Justiției	Format A4. Tipar – ofset policromie 4+4. Hârtie – cretată matt 130gsm; Volum - 60 pagini. Coperta – tipar ofset policromie 4+4, laminare matt, hârtie cretată, densitate – 350 gsm. Broșurare – cusută + termoclei.	Ex.	800 (4/200)	101,0	-	80800,0	-	Design, machetare – 5 zile lucrătoare Tipar – 5 zile lucrătoare Design, machetare corectură, Tipar, livrare.
2.	Editare Legitimație audient judecător	Format 95/68 format închis, imprimare cu folie, cartonat, carton tare, interior color, coperta bumvenil bordo.	Buc.	30	37,5	45,0	1125,0	1350,0	Elaborare design; Prezentar ea variantei finale spre aprobare.
3.	Editare Legitimație audient procuror	Format 95/68 format închis, imprimare cu folie, cartonat, carton tare, interior color, coperta bumvenil bordo.	Buc.	30	37,5	45,0	1125,0	1350,0	Elaborare design; Prezentar ea variantei finale spre aprobare.
4.	Editare Broșură-ghid „Redactarea textelor juridice”	Format A5. Hârtie 80 gr. Tipar 1+1, Vol. - 120 pag. Coperta: coperta 300 gr. 4+0. Broșurare – legarea cusută + termoclei, laminare. livrare.	Ex.	500	27,5	34,0	13760,0	17000,0	Design, machetare – 10 zile lucrătoare Tipar – 20 zile lucrătoare design, machetare corectură, tipar, livrare.

N r. d/ o	Denumirea serviciului de tipărire/bun	Datele tehnice	U.M	Cantitat ea	Preț unitar (lei)	Preț un. cu TVA (lei)	Suma total fără TVA (lei)	Suma total cu TVA (lei)	Cerințe la executarer a comenzii
5.	Editare Certificate care atestă susținerea examenului în fața Comisiei pentru examenul de absolvire	Format A4, hârtie mată 300 gr., 4+0, tiraj multiplu, nominale.	Buc.	230	8,25	9,9	1897,5	2277,0	Elaborare design; Prezentar ea variantei finale spre aprobare.
6.	Editare Certificate activități de instruire	Format A4, hârtie mată 300 gr., 4+0, tiraje mici, design aparte	Buc.	470	8,25	9,9	3877,5	4653,0	Elaborare design; Prezentar ea variantei finale spre aprobare.
7.	Editare Caracteristică /certificat engleză/ TI	Format A4, hârtie mată 300 gr., 4+0, nominale, imprimare duplex	Buc.	35	21,6	27,0	756,0	945,0	Elaborare design; Prezentar ea variantei finale spre aprobare.
8.	Editare Diplome INJ (tiraje mici, pe parcursul anului)	Format A4, hârtie mată 300 gr., 4+0, nominale, tiraj multiplu	Buc.	55	8,25	9,9	453,75	544,5	Elaborare design; Prezentar ea variantei finale spre aprobare. I jumătate a anului
	Total							108919,5	

Prestator: „Tipografia Centrală” ÎS

Beneficiar: Institutul Național al Justiției

Dinu SOROCOVICI

Diana SCOBIOALĂ

L.Ș.

